

En renforçant nos liens, nous considérons aussi que nous avons contribué à l'avancement de la cause de la coopération inter-américaine. Si j'avais prononcé cette allocution il y a quelques années, je n'en aurais peut-être pas soufflé mot, notre adhésion au concept inter-américain étant, je l'admets, relativement récente. De par son cheminement historique, le Canada se différencie quelque peu de la plupart des autres nations de l'hémisphère. Il n'a par exemple jamais connu de révolution et, donc, d'interruption de ses liens culturels avec l'Europe. Ces derniers sont d'ailleurs particulièrement solides car le fait qu'on parle au Canada deux des principales langues européennes nous a permis de tirer profit de la richesse de deux grandes cultures. En disant ceci, je dois admettre que nous ne pouvons prétendre jouir d'une richesse culturelle comparable à la vôtre qui est une fusion de traditions européennes et d'anciennes civilisations indigènes.

A partir de notre diversité d'influences, tant américaines qu'européennes, nous avons réussi à façonner une société qui est redevable à chacune de ses sources tout en conservant beaucoup d'originalité. Ainsi, le Canada est une fédération dotée d'un système parlementaire. Nous avons aussi une économie mixte où se côtoient harmonieusement des sociétés privées et d'Etat et où le gouvernement joue un rôle majeur en vue d'influencer le rythme de l'activité économique. Nous avons en outre créé l'Agence d'examen de l'investissement étranger qui autorise l'entrée de capitaux ou l'achat de sociétés canadiennes par des compagnies étrangères uniquement lorsque ces transactions promettent d'être très favorables au Canada.

Si les particularités de notre évolution historique nous ont amenés par le passé à négliger nos relations avec les pays de l'hémisphère, nous avons finalement ressenti, Excellence, le besoin de diversifier notre politique étrangère de développer et de renforcer nos liens avec le reste du continent. Nous nous sommes rendus compte qu'il nous fallait contrebalancer par l'expansion de nos contacts économiques, culturels, scientifiques et politiques dans les autres grandes régions du monde les liens féconds, étendus et, soulignons-le, satisfaisants, que nous entretenons avec les Etats-Unis.